

**ANALISIS AL-WUJŪH WA AL-NAZĀ'IR KATA QUWWAH,
MATĪN DAN I'TIŠAM DALAM AL-QUR`AN**



SKRIPSI

Diajukan untuk Memenuhi Salah Satu Syarat
Memperoleh Gelar Sarjana Agama (S. Ag)
Pada Program Studi Ilmu al-Qur`an dan Tafsir

Oleh:

Zaenal Muklisin

NIM: 2019.01.01.1411

**PROGAM STUDI ILMU AL-QUR`AN DAN TAFSIR
SEKOLAH TINGGI AGAMA ISLAM (STAI) AL ANWAR
SARANG REMBANG**

2023

PERNYATAAN KEASLIAN

Yang bertanda tangan di bawah ini:

Nama : Zaenal Muklisin
NIM : 2019.01.01.1411
Tempat/Tgl. Lahir : Tuban, 11 November 2002
Alamat : Wirun, RT. 002/RW. 004, Desa. Sembung,
Kec. Parengan, Kab. Tuban, Jawa Timur.

Menyatakan dengan sesungguhnya bahwa skripsi yang berjudul: **Analisis Al-Wujūh Wa Al-Naẓāir Kata Quwwah, Matīn Dan I’tiṣām Dalam Al-Qur’ān** adalah benar karya asli saya, kecuali kutipan-kutipan yang disebutkan sumbernya. Apabila di dalamnya terdapat kesalahan dan kekeliruan, maka sepenuhnya menjadi tanggungjawab saya. Selain itu, apabila di dalamnya terdapat plagiasi yang dapat berakibat gelar kesarjanaan saya dibatalkan, maka saya siap menanggung resikonya.

Demikian surat pernyataan ini saya buat dengan sesungguhnya.

Rembang, 30 Juli 2023

Penulis,



Zaenal Muklisin
NIM. 2019.01.01.1411

PERSETUJUAN PEMBIMBING

Setelah saya meneliti dan mengadakan perbaikan seperlunya, bersama ini
saya kirim naskah saudara/i:

Nama : Zaenal Muklisin

NIM : 2019.01.01.1411

Judul : **Analisis *Al-Wujūh Wa Al-Nazāir Kata Quwwah, Matīn*
Dan *I'tisam* Dalam Al-Qur'an**

Harapan saya, mohon kiranya skripsi saudara/i tersebut dapat
dimunaqasahkan.

Demikian harap maklum.

Rembang, 30 Juli 2023

Dosen Pembimbing

Nur Huda, S. Hum., M.A.

NIDN. 2127069001

LEMBAR PENGESAHAN

Skripsi **ZAENAL MUKLISIN** dengan NIM **2019.01.01.1411** yang berjudul
“**ANALISIS AL-WUJUH WA AL-NAZA'IR KATA QUWWAH, MATIN**
DAN I'TISAM DALAM AL-QUR'AN” ini telah diuji pada tanggal **30 JULI**
2023 oleh :

Tim Penguji :

Penguji I



ALI JA'FAR, S. Hum., M.A.
NIDN. 2130068901

Penguji II



NUR HUDA, S. Hum., M.A.
NIDN. 2127069001

Rembang, 30 Juli 2023

Ketua STAI Al-Anwar



Dr. KH. ABDUL GHOFUR, MA.
NIDN. 2116037301

PEDOMAN TRANSLITERASI

Transliterasi Arab Indonesia yang ditetapkan STAI Al-Anwar Sarang adalah sebagai berikut:

Arab	Indonesia	Arab	Indonesia
ا		ط	ṭ
ب	B	ظ	ẓ
ت	T	ع	‘
ث	Th	غ	Gh
ج	J	ف	F
ح	ḥ	ق	Q
خ	Kh	ك	K
د	D	ل	L
ذ	Dh	م	M
ر	R	ن	N
ز	Z	و	W
س	S	ه	H
ش	Sh	ء	,
ص	ṣ	ي	Y
ض	ḍ		

Untuk menunjukkan bunyi panjang (*madd*), dilakukan dengan cara menuliskan coretan horisontal (*macron*) di atas huruf, seperti ā, ī, ū, seperti *qāla* (قال), *qīlā* (قيل), *yaqūlu* (يقول). Bunyi vokal ganda (diftong) Arab ditransliterasikan dengan menggabung dua huruf “ay” dan “aw”, seperti *kawn* (كون) dan *kayfa* (كيف). *Tā` marbūṭah* yang berfungsi sebagai *sifah* (modifier) atau *mudāf ilayh* ditransliterasikan dengan “ah”, sedangkan yang berfungsi sebagai *mudāf* ditransliterasikan dengan “at”.

DAFTAR SINGKATAN

QS.	: Al-Qur'an Surah
terj.	: Terjemahan
KH	: Kiai Haji
p.	: <i>Page</i> (Halaman)
Vol.	: <i>Volume</i> (Jilid)
t.tp.	: Tanpa Tempat Terbit
t.np.	: Tanpa Nama Penerbit
t.th.	: Tanpa Tahun Terbit

ABSTRAK

Zaenal Muklisin, (2023). **Analisis *Al-Wujūh Wa Al-Naẓāir Kata Quwwah, Matīn dan I’tiṣam* dalam Al-Qur’ān.** Skripsi. Program Studi Ilmu Al-Qur`an dan Tafsir. Sekolah Tinggi Agama Islam Al-Anwar Sarang.

Pembimbing: Nur Huda, S. Hum., M.A.

Peneliti melakukan analisis terhadap lafal *quwwah*, *matīn* dan *i’tiṣam* yang bertujuan untuk mengetahui hakikat makna antara ketiga kata tersebut berdasarkan tiga konteks. Jenis penelitian ini adalah penelitian kualitatif dan kepustakaan (*library research*). Penelitian ini menggunakan metode analisis deskriptif. Pendekatan yang dipakai ialah linguistik dan teori yang digunakan dalam penelitian ini adalah *al-wujūh wa al-naẓāir* perpektif Salwā Muḥammad al-Awwā’, yakni *siyāq* (konteks). Berdasarkan penelitian serta analisis yang telah dilakukan, hasilnya ditemukan letak perbedaan yang signifikan dari ketiga makna kata *quwwah*, *matīn* dan *i’tiṣam* berdasarkan beberapa konteks (*siyāq*) perpektif Salwā. Secara komprehensif didapatkan bahwa makna ketiga kata tersebut memiliki persamaan yakni sama-sama bermakna kuat. Sementara, perbedaannya terletak pada posisi ketika digunakan dalam suatu dialog saja, supaya bisa tepat sasaran. Adapun kalau kata *quwwah* digunakan untuk kalimat yang berkonotasi menunjukkan suatu kedigdayaan atau kemampuan, kata *matīn* digunakan untuk menunjukkan sesuatu yang berada di luar nalar serta kata *i’tiṣam* digunakan untuk menunjukkan perkara yang sudah menjadi prinsip personal dan kelompok. Penelitian ini dapat memberikan kontribusi pemikiran bagi pengembangan wacana keislaman, terutama dalam penafsiran al-Qur’ān serta pada penyebutan ketiga kata tersebut.

Kata kunci: *Quwwah, Matīn, I’tiṣam, al-Wujūh wa al-Naẓāir, Salwā.*

MOTTO

إِنَّ اللَّهَ هُوَ الْرَّزَاقُ ذُو الْقُوَّةِ الْمَتِينُ

"Sesungguhnya Allahlah Maha Pemberi Rezeki yang mempunyai kekuatan lagi sangat kukuh."

QS. al-Dzariyyāt [51]: 58

HALAMAN PERSEMBAHAN

Alhamdulillāhi Rabbi al-‘Ālamīn, kalimat yang selalu terucapkan sebagai ungkapan rasa syukur kepada Allah *Subḥānahu wa Ta’ālā* atas pemberian nikmat kesehatan, kekuatan, dan kesabaran sehingga peneliti dapat meyelesaikan skripsi ini. Skripsi ini peneliti persembahkan untuk orang-orang tersayang dengan ikhlas berkorban, mendoakan, mendukung, serta membantu peneliti dalam mengerjakan skripsi ini.

1. Teruntuk bapak, ibuk dan adik (aldi) yang saya sayangi. Karena tanpa mereka bertiga, penulis niscaya tidak akan sampai pada tingkat ini. Semoga Allah merahmati dan mengampuni dosa-dosa mereka.
2. Teruntuk guru spiritual saya, KH. Muhammad Muhyiddin Munawwar beserta putranya, KH. Abdul Mu’iz, Lc., M.Si yang telah membimbing rohani si Peneliti.
3. Teruntuk seluruh guru saya, baik guru ngaji maupun guru sekolah yang telah mengajarkan ilmu pengetahuan agama dan umum kepada saya tanpa pamrih.
4. Teruntuk teman-teman seperjuangan program studi Ilmu Al-Qur’ān dan Tafsir angkatan 2019 yang telah bersedia memberikan bantuan terkait informasi penggerjaan skripsi.
5. Teruntuk Mas Syaiful, Mas Yogi dan Mas Irvan. Mereka bertiga adalah teman akrab saya.
6. Teruntuk Mbak Akmala, Mbak Anisa, Mbak Veni, Lia Fajria, Mas Luthfi dan Mas Yusril. Saya ucapkan terima kasih banyak.

KATA PENGANTAR

Alhamdulillah, skripsi yang berjudul “Analisis *Al-Wujūh Wa Al-Nazāir Kata Quwwah, Matīn Dan I’tiṣam Dalam Al-Qur’ān*” bisa diselesaikan. Skripsi ini disusun untuk menerapkan ilmu yang telah diperoleh penulis ketika mengenyam pendidikan dibangku kuliah. Semoga skripsi ini bermanfaat dan bisa menjadi amal jariyah penulis kelak di akhirat nanti. Penulis mengucapkan terimakasih kepada pihak-pihak yang terlibat selama proses penyelesaian penulisan skripsi ini khususnya kepada:

1. Dr. KH. Abdul Ghofur Maimoen, M.A., selaku Ketua Sekolah Tinggi Agama Islam (STAI) Al-Anwar Sarang dan pengasuh Pondok Pesantren Al-Anwar 3 yang menjadi tauladan bagi semua mahasiswa dan santri.
2. Bapak Abdul Wadud Kasful Humam, M.Hum., selaku Kaprodi Ilmu Al-Qur`an dan Tafsir STAI Al-Anwar yang selalu memikirkan dan mengupayakan hal yang terbaik untuk terselesaiannya skripsi para mahasiswa.
3. Bapak Nur Huda, S. Hum., M.A, selaku dosen pembimbing skripsi yang telah membantu dan membimbing penulis hingga skripsi ini selesai.
4. Seluruh jajaran dosen Prodi Ilmu Al-Qur`an dan Tafsir STAI Al-Anwar Sarang Rembang.
5. Seluruh Staf TU dan Perpustakaan di kampus STAI Al-Anwar Sarang, Rembang.

Semoga apa yang telah mereka lakukan diberi pahala oleh Allah *Subḥānahu wa Ta’ālā* dan semoga rahmat Allah senantiasa meliputi mereka. Penulis juga berharap para pembaca dapat menyampaikan kritik dan saran jika menemukan kesalahan, kekeliruan atau kekurangan dalam karya ilmiah ini. Penulis berdoa semoga karya ini diberi keberkahan oleh Allah ‘Azza wa Jalla dan dapat memberikan kemanfaatan bagi para pembacanya.

Rembang, 30 Juli 2023

Penulis



Zaenal Muklisin

NIM: 2019.01.01.1411

DAFTAR ISI

PERNYATAAN KEASLIAN.....	ii
PERSETUJUAN PEMBIMBING	iii
LEMBAR PENGESAHAN.....	iv
PEDOMAN TRANSLITERASI	v
DAFTAR SINGKATAN.....	vii
ABSTRAK	viii
MOTTO	ix
HALAMAN PERSEMBAHAN	x
KATA PENGANTAR.....	xi
DAFTAR ISI.....	xiii
DAFTAR TABEL	xiii
BAB I PENDAHULUAN.....	1
A. Latar Belakang Masalah.....	1
B. Batasan Masalah.....	6
C. Rumusan Masalah.....	7
D. Tujuan Penelitian.....	7
E. Manfaat Penelitian.....	8
F. Tinjauan Pustaka.....	9
G. Kerangka Teori.....	12
H. Metode Penelitian.....	14
I. Sistematika Pembahasan.....	17
BAB II <i>AL-WUJŪH WA AL-NAZĀ’IR</i> DAN TEORI KONTEKS	19
A. <i>Al-Wujūh Wa Al-Naẓā’ir</i>	19
1. Pengertian <i>Al-Wujūh Wa Al-Naẓā’ir</i>	19
2. Sejarah Perkembangan <i>Al-Wujūh Wa Al-Naẓā’ir</i>	21
3. Beberapa Karya Tentang Ilmu <i>Al-Wujūh Wa Al-Naẓā’ir</i>	22
4. Perbedaan <i>Wujūh</i> dengan <i>Mushtarak</i> dan <i>Naẓā’ir</i> dengan <i>Mutarādif</i>	23
B. Teori Konteks (<i>Naẓāriyyah al-Siyāq</i>).....	24
1. Pengertian Konteks Salwā Muhammad Al-Awwā’	24
2. Macam-Macam Konteks Menurut Salwā Muhammad Al-Awwā’	26

3. Fungsi-Fungsi Konteks Terhadap Makna Al-Qur'an.....	29
BAB III ANALISIS MAKNA KATA <i>QUWWAH</i>, <i>MATĪN</i> DAN <i>I'TİŞAM</i> DALAM BEBERAPA AYAT AL-QUR'AN.....	34
A. Ayat-ayat Tentang Kata <i>Quwwah</i> , <i>Matīn</i> dan <i>I'tışam</i>	34
1. Ayat-ayat <i>Quwwah</i>	34
2. Ayat-ayat <i>Matīn</i>	36
3. Ayat-ayat <i>I'tışam</i>	37
B. Lafal-lafal yang Menyertai Lafal <i>Quwwah</i> , <i>Matīn</i> dan <i>I'tışam</i>	38
1. Lafal yang Menyertai Lafal <i>Quwwah</i>	38
2. Lafal yang Menyertai Lafal <i>Matīn</i>	40
3. Lafal yang Menyertai Lafal <i>I'tışam</i>	41
C. Makna Kata <i>Quwwah</i> , <i>Matīn</i> dan <i>I'tışam</i>	42
1. Makna Kata <i>Quwwah</i>	42
2. Makna Kata <i>Matīn</i>	44
3. Makna Kata <i>I'tışam</i>	45
D. Kata Kuat, Kokoh, dan Teguh (kukuh) dalam Bahasa Indonesia.....	46
E. Analisis Makna Kata <i>Quwwah</i> , <i>Matīn</i> dan <i>I'tışam</i> dalam al-Qur'an berdasarkan beberapa Konteks.....	47
1. Konteks Umum (<i>al-Siyāq al-'Āmm</i>).....	47
2. Konteks Tema (<i>al-Siyāq al-Mauḍū'i</i>).....	65
3. Konteks Bahasa (<i>al-Siyāq al-Lughawī</i>).....	73
F. Makna Kata <i>Quwwah</i> , <i>Matīn</i> dan <i>I'tışam</i> Dilihat dari Makkiyah dan Madaniyah	83
1. Pengertian Makkiyyah dan Madaniyyah.....	83
2. Ciri-ciri Makkiyah dan Madaniyah.....	84
3. Makna Kata <i>Quwwah</i> , <i>Matīn</i> dan <i>I'tışam</i> Berdasarkan Makkiyah dan Madaniyah.....	85
G. Makna Kata <i>Quwwah</i> , <i>Matīn</i> dan <i>I'tışam</i> Berdasarkan Konteks ' <i>Āmm</i> , <i>Maudū'i</i> dan <i>Lughawī</i> '.....	87
BAB IV PENUTUP.....	89
A. Kesimpulan.....	89
B. Saran.....	90
DAFTAR PUSTAKA.....	92
CURRICULUM VIT.....	95

